

Совместное заявление о дальнейшем развитии отношений между Республикой Казахстан и Республикой Болгария

Совместное заявление, г. Астана, 25 сентября 2003 г.

***Вступило в силу с момента подписания**

Мы, Президент Республики Казахстан и Президент Республики Болгария, положительно оценивая дружественный и партнерский характер казахстанско-болгарских отношений,

выражая стремление к дальнейшему развитию и углублению равноправного и взаимовыгодного сотрудничества в областях, представляющих взаимный интерес, заявляем о нижеследующем:

отмечаем важность дальнейшего развития дружественных отношений между двумя государствами, наличие значительного потенциала в политической, экономической, культурной, гуманитарной и иных сферах;

расцениваем успехи двустороннего сотрудничества как необходимый и существенный вклад в укрепление мира и стабильности в региональном и глобальном масштабе;

высоко оцениваем в данном контексте вклад Республики Казахстан в дело ядерного разоружения и нераспространения, укрепления международной и региональной безопасности и стабильности, который был продолжен инициативой по созыву Совещания по взаимодействию и мерам доверия в Азии;

поддерживаем усилия международного сообщества и стран региона, направленные на окончательное урегулирование ситуации на Западных Балканах, приветствуем социально-экономические реформы, демократические процессы и региональное сотрудничество государств в этой части Европы;

высоко оцениваем вклад Республики Болгария в дело региональной безопасности и стабильности в Юго-Восточной Европе, в общеевропейской и евроатлантической интеграции;

подчеркиваем важность сотрудничества и координации усилий в борьбе с новыми угрозами международной безопасности: терроризмом, организованной преступностью, незаконным оборотом наркотических средств, нелегальной миграцией как на двусторонней основе, так и в рамках международных и региональных организаций;

отмечаем необходимость совместных усилий в контексте реализации целей и задач ОБСЕ и приветствуем председательствование Республики Болгария в этой организации в 2004 году;

согласились, что вступление Республики Казахстан во Всемирную торговую

организацию еще более интегрирует Казахстан в мировую экономику и углубит торгово-экономические связи между Казахстаном и Болгарией;

выражаем готовность содействовать активизации политического диалога между Республикой Казахстан и Республикой Болгария, межправительственных и межпарламентских связей, проведению консультаций по двусторонним, а также по многосторонним международным вопросам;

согласились расширить взаимовыгодное торгово-экономическое сотрудничество в сфере привлечения инвестиций и современных технологий в области транспорта и телекоммуникаций, транзита и экспорта энергоресурсов, сельского хозяйства и промышленности;

считаем, что одной из глобальных задач мирового сообщества является активное сотрудничество в области охраны окружающей среды и принятие мер, направленных на поддержание экологического равновесия и усиления международного контроля. В этой связи Республика Казахстан и Республика Болгария будут развивать сотрудничество обеих стран в данной области;

отмечая активное обустройство столицы Казахстана и создание Специальной экономической зоны, считаем необходимым пригласить предпринимателей Болгарии для создания совместных предприятий по производству строительных материалов, возведению объектов по всему спектру жизнеобеспечения города Астана;

призываем Правительства обоих государств активно содействовать сотрудничеству в области малого и среднего бизнеса, туризма, культуры, образования и науки, здравоохранения и спорта;

Президент Республики Казахстан и Президент Республики Болгария высказались за необходимость эффективного выполнения существующих договоренностей и дальнейшего развития договорно-правовой основы двусторонних отношений.

Подписано в городе Астана 25 сентября 2003 года в двух экземплярах, каждый на казахском, болгарском и русском языках.

(Подписи)